

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 24542690									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Direkten Hautkontakt vermeiden. Kann Hautreizungen verursachen. Bei Kontakt mit der Haut gründlich mit Wasser und Seife waschen.	Avoid direct skin contact. May cause skin irritation. If skin contact occurs, wash thoroughly with soap and water.	Évitez le contact direct avec la peau. Peut provoquer une irritation cutanée. En cas de contact avec la peau, laver soigneusement à l'eau et au savon.	Evitare il contatto diretto con la pelle. Può causare irritazione alla pelle. In caso di contatto con la pelle lavare abbondantemente con acqua e sapone.	Vermijd direct huidcontact. Kan huidirritatie veroorzaken. Bij contact met de huid grondig wassen met water en zeep.	Evite el contacto directo con la piel. Puede causar irritación de la piel. En caso de contacto con la piel, lavar abundantemente con agua y jabón.	Vyhňte se přímému kontaktu s pokožkou. Může způsobit podráždění kůže. V případě kontaktu s kůží důkladně omyjte mýdlem a vodou.	Izbjegavajte izravan kontakt s kožom. Može izazvati iritaciju kože. U slučaju dodira s kožom, temeljito isprati sapunom i vodom.	Izbjegavajte izravan kontakt s kožom. Može izazvati iritaciju kože. U slučaju dodira s kožom, temeljito isprati sapunom i vodom.	Kerülje a közvetlen bőrrrel való érintkezést. Bőrrirritációt okozhat. Bőrrrel való érintkezés esetén szappannal és vízzel alaposan le kell mosni.
Bei Verwendung in geschlossenen Räumen für ausreichende Belüftung sorgen.	When using in enclosed spaces, ensure adequate ventilation.	En cas d'utilisation dans des espaces clos, assurer une ventilation adéquate.	Se utilizzato in spazi chiusi, garantire un'adeguata ventilazione.	Indien gebruikt in gesloten ruimtes, zorg voor voldoende ventilatie.	Si se utiliza en espacios cerrados, asegúrese de que haya una ventilación adecuada.	Při použití v uzavřených prostorách zajistěte dostatečné větrání.	Ako se koristi u zatvorenim prostorima, osigurajte odgovarajuću ventilaciju.	Ako se koristi u zatvorenim prostorima, osigurajte odgovarajuću ventilaciju.	Ha zárt térben használja, gondoskodjon megfelelő szellőzésről.
Ärztlichen Rat einholen / ärztliche Hilfe hinzuziehen.	Get medical advice/attention.	Obtenez un avis/une attention médicale.	Ottenere consulenza/attenzione medica.	Zoek medisch advies/zorg.	Obtenga asesoramiento/atención médica.	Vyhleďte lékařskou pomoc/ošetření.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Kérjen orvosi tanácsot/figyelmet.
Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter ausspülen.	Rinse gently with water for several minutes. Remove contact lenses if possible. Continue rinsing.	Rincer délicatement à l'eau pendant quelques minutes. Si possible, retirez toutes les lentilles de contact. Continuez à rincer.	Sciacquare delicatamente con acqua per alcuni minuti. Se possibile, rimuovere eventuali lenti a contatto. Continua a risciacquare.	Spoel een paar minuten voorzichtig af met water. Verwijder indien mogelijk eventuele contactlenzen. Ga door met spoelen.	Enjuague suavemente con agua durante unos minutos. Si es posible, quítese los lentes de contacto. Continúe enjuagando.	Několik minut jemně oplachujte vodou. Pokud je to možné, vyjměte kontaktní čočky. Pokračujte ve vyplachování.	Nježno isperite vodom nekoliko minuta. Ako je moguće, uklonite sve kontaktne leće. Nastavite s ispiranjem.	Nježno isperite vodom nekoliko minuta. Ako je moguće, uklonite sve kontaktne leće. Nastavite s ispiranjem.	Óvatosan öblítse le vízzel néhány percig. Ha lehetséges, távolítson el minden kontaktlencsét. Folytassa az öblítést.
Ärztlichen Rat einholen / ärztliche Hilfe hinzuziehen.	Get medical advice/attention.	Obtenez un avis/une attention médicale.	Ottenere consulenza/attenzione medica.	Zoek medisch advies/zorg.	Obtenga asesoramiento/atención médica.	Vyhleďte lékařskou pomoc/ošetření.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Kérjen orvosi tanácsot/figyelmet.
Inhalt / Behälter der Entsorgung gemäß den örtlichen / nationalen / internationalen Vorschriften zuführen.	Dispose of contents/container in accordance with local/national/international regulations.	Éliminer le contenu/récipient conformément aux réglementations locales/nationales/internationales.	Smaltire il contenuto/contenitore in conformità con le normative locali/nazionali/internazionali.	Inhoud/verpakking afvoeren in overeenstemming met lokale/nationale/internationale regelgeving.	Eliminar el contenido/el recipiente de acuerdo con las regulaciones locales/nacionales/internacionales.	Likvidujte obsah/nádobu v souladu s místními/národními/mezinárodními předpisy.	Odložite sadržaj/spremnik u skladu s lokalnim/državnim/međunarodnim propisima.	Odstranite vsebino/posodo v skladu z lokalnimi/nacionalnimi/mednarodnimi predpisi.	A tartalom/tartály ártalmatlanítása a helyi/nemzeti/nemzetközi előírásoknak megfelelően történik.
Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen über 50 °C aussetzen.	Protect from sunlight and do not expose to temperatures above 50 °C.	Protéger du soleil et ne pas exposer à des températures supérieures à 50 °C.	Proteggere dai raggi solari e non esporre a temperature superiori a 50°C.	Beschermen tegen zonlicht en niet blootstellen aan temperaturen boven 50 °C.	Proteger de la luz solar y no exponer a temperaturas superiores a 50 °C.	Chraňte před slunečním zářením a nevystavujte teplotám nad 50 °C.	Zaštiti od sunčeve svjetlosti i ne izlagati temperaturama iznad 50 °C.	Zaščitite pred sončno svetlobo in ne izpostavljajte temperaturam nad 50 °C.	Napfénytől óvni és 50 °C feletti hőmérsékletnek kitenni.
Bei größeren Schimmelproblemen oder wenn Sie unsicher sind, wie Sie damit umgehen sollen, wenden Sie sich an professionelle Schimmelbekämpfung sunternehmen oder Fachleute.	If you have a major mold problem or are unsure how to deal with it, contact professional mold remediation companies or professionals.	Pour des problèmes de moisissure plus importants ou si vous ne savez pas comment y remédier, contactez des entreprises ou des professionnels professionnels en matière d'élimination des moisissures.	Per problemi di muffa più grandi o se non sei sicuro di come affrontarli, contatta aziende o professionisti specializzati nella rimozione di muffe.	Bij grotere schimmelproblemen of als u niet zeker weet hoe u hiermee om moet gaan, kunt u contact opnemen met professionele schimmelverwijdering sbedrijven of vakmensen.	Para problemas de moho más importantes o si no está seguro de cómo solucionarlo, comuníquese con empresas o profesionales de eliminación de moho.	V případě větších problémů s plísněmi nebo pokud si nejste jisti, jak se s nimi vypořádat, kontaktujte profesionální společnosti na odstraňování plísní nebo profesionály.	Za veće probleme s plijesni ili ako niste sigurni kako se nositi s njima, obratite se profesionalnim tvrtkama ili stručnjacima za uklanjanje plijesni.	Za veće probleme s plijesni ili ako niste sigurni kako se nositi s njima, obratite se profesionalnim tvrtkama ili stručnjacima za uklanjanje plijesni.	Nagyobb penészproblémák esetén, vagy ha nem biztos abban, hogyan kell kezelni, forduljon professzionális penészeltávolító cégekhez vagy szakemberekhez.
Tragen Sie bei der Schimmelfernung geeignete Schutzkleidung, wie z. B. Handschuhe, eine Atemschutzmaske und Augenschutz, um eine Exposition zu minimieren.	When removing mold, wear appropriate protective equipment, such as gloves, a respirator and eye protection, to minimize exposure.	Portez des vêtements de protection appropriés lors de l'élimination de la moisissure, tels que : Par exemple, des gants, un respirateur et une protection oculaire pour minimiser l'exposition.	Indossare indumenti protettivi adeguati durante la rimozione della muffa, come ad esempio: Ad esempio guanti, respiratore e protezione per gli occhi per ridurre al minimo l'esposizione.	Draag geschikte beschermende kleding bij het verwijderen van schimmel, zoals: Bijvoorbeeld handschoenen, een gasmasker en oogbescherming om blootstelling te minimaliseren.	Use ropa protectora adecuada al eliminar el moho, como: Por ejemplo, guantes, un respirador y protección para los ojos para minimizar la exposición.	Při odstraňování plísní noste vhodný ochranný oděv, například: Např. rukavice, respirátor a ochrana očí pro minimalizaci expozice.	Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću prilikom uklanjanja plijesni, kao što je: Npr. rukavice, respirator i zaštita za oči kako bi se smanjila izloženost.	Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću prilikom uklanjanja plijesni, kao što je: Npr. rukavice, respirator i zaštita za oči kako bi se smanjila izloženost.	Viseljen megfelelő védőruházatot a penész eltávolításakor, például: Például kesztyűt, légzőkészüléket és szemvédőt az expozíció minimalizálása érdekében.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

decotric GmbH  
Im Schedetal 1  
sds@decotric.de

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 24542690									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass die betroffenen Bereiche gründlich gereinigt und getrocknet werden, um ein erneutes Schimmelwachstum zu verhindern.	Make sure the affected areas are thoroughly cleaned and dried to prevent mold from growing again.	Assurez-vous que les zones touchées sont soigneusement nettoyées et séchées pour empêcher la moisissure de se développer à nouveau.	Assicurati che le aree interessate siano accuratamente pulite e asciugate per evitare che la muffa cresca nuovamente.	Zorg ervoor dat de getroffen gebieden grondig worden gereinigd en gedroogd om te voorkomen dat er opnieuw schimmel ontstaat.	Asegúrese de que las áreas afectadas estén completamente limpias y secas para evitar que vuelva a crecer moho.	Ujistěte se, že jsou postižená místa důkladně vyčištěna a vysušena, aby se zabránilo opětovnému růstu plísní.	Provjerite jesu li zahvaćena područja temeljito oćišćena i osušena kako biste sprijećili ponovni rast plijesni.	Provjerite jesu li zahvaćena područja temeljito oćišćena i osušena kako biste sprijećili ponovni rast plijesni.	Őgyeljen arra, hogy az érintett területeket alaposan megtisztítsák és szárítsák, hogy megakadályozzák a penészesedés újbóli növekedését.
Stellen Sie sicher, dass kein stehendes Wasser in Feuchträumen verbleibt, da dies zu Schäden an Möbeln, Böden und Wänden führen kann.	Make sure that no standing water remains in damp rooms as this can cause damage to furniture, floors and walls.	Assurez-vous qu'il ne reste pas d'eau stagnante dans les pièces humides, car cela pourrait endommager les meubles, les sols et les murs.	Assicurarsi che non rimanga acqua stagnante nelle stanze umide poiché ciò potrebbe causare danni a mobili, pavimenti e pareti.	Zorg ervoor dat er geen stilstaand water achterblijft in natte ruimtes, omdat dit schade kan veroorzaken aan meubels, vloeren en muren.	Asegúrese de que no quede agua estancada en las habitaciones húmedas, ya que esto puede dañar los muebles, pisos y paredes.	Zajistěte, aby ve vlhkých místnostech nezůstala žádná stojatá voda, protože by mohla poškodit nábytek, podlahy a stěny.	Pazite da u mokrim prostorijama ne ostane stajaće vode jer to može oštetiti namještaj, podove i zidove.	Pazite da u mokrim prostorijama ne ostane stajaće vode jer to može oštetiti namještaj, podove i zidove.	Őgyeljen arra, hogy a nedves helyiségekben ne maradjon álló víz, mert ez károsíthatja a bútorokat, a padlót és a falakat.
Stellen Sie sicher, dass elektrische Geräte und Installationen in Feuchträumen den geltenden Sicherheitsstandards entsprechen und vor Feuchtigkeit geschützt sind, um Kurzschlüsse oder andere Gefahren zu vermeiden.	Make sure that electrical equipment and installations in damp rooms comply with applicable safety standards and are protected from moisture to avoid short circuits or other hazards.	S'assurer que les équipements et installations électriques dans les pièces humides sont conformes aux normes de sécurité applicables et sont protégés de l'humidité pour éviter les courts-circuits ou autres dangers.	Assicurarsi che le apparecchiature elettriche e le installazioni in ambienti umidi siano conformi agli standard di sicurezza applicabili e siano protetti dall'umidità per evitare cortocircuiti o altri pericoli.	Zorg ervoor dat elektrische apparatuur en installaties in natte ruimtes voldoen aan de toepasselijke veiligheidsnormen en beschermd zijn tegen vocht om kortsluiting of andere gevaren te voorkomen.	Asegúrese de que los equipos e instalaciones eléctricos en cuartos húmedos cumplan con los estándares de seguridad aplicables y estén protegidos de la humedad para evitar cortocircuitos u otros peligros.	Zajistěte, aby elektrická zařízení a instalace ve vlhkých místnostech odpovídaly platným bezpečnostním normám a byly chráněny před vlhkostí, aby se zabránilo zkratům nebo jiným nebezpečím.	Osigurajte da su elektrićna oprema i instalacije u vlažnim prostorijama u skladu s važećim sigurnosnim standardima i zaštićeni od vlage kako biste izbjegli kratke spojeve ili druge opasnosti.	Osigurajte da su elektrićna oprema i instalacije u vlažnim prostorijama u skladu s važećim sigurnosnim standardima i zaštićeni od vlage kako biste izbjegli kratke spojeve ili druge opasnosti.	Győződjön meg arról, hogy a nedves helyiségekben lévő elektromos berendezések és berendezések megfelelnek a vonatkozó biztonsági előírásoknak, és védve vannak a nedvességtől a rövidzárlatok és egyéb veszélyek elkerülése érdekében.
Besonders in Badezimmern und Küchen, die als Feuchträume gelten, sollte auf rutschfeste Beläge oder Matten geachtet werden, um Unfälle durch rutschige Oberflächen zu vermeiden.	Especially in bathrooms and kitchens, which are considered wet rooms, attention should be paid to non-slip coverings or mats to avoid accidents caused by slippery surfaces.	Une attention particulière doit être portée aux revêtements ou tapis antidérapants dans les salles de bains et les cuisines, considérées comme des pièces humides, afin d'éviter les accidents causés par des surfaces glissantes.	Particolare attenzione va posta ai rivestimenti o ai tappetini antiscivolo nei bagni e nelle cucine, che sono considerati ambienti umidi, per evitare incidenti causati da superfici scivolose.	Er moet bijzondere aandacht worden besteed aan antislipbekledingen of matten in badkamers en keukens, die als natte ruimtes worden beschouwd, om ongelukken veroorzaakt door gladde oppervlakken te voorkomen.	Se debe prestar especial atención a los revestimientos o alfombras antideslizantes en baños y cocinas, que se consideran espacios húmedos, para evitar accidentes provocados por superficies resbaladizas.	Zvláštní pozornost by měla být věnována protiskluzovým krytinám nebo předložkám v koupelnách a kuchyních, které jsou považovány za vlhké místnosti, aby se předešlo nehodám způsobeným kluzkým povrchem.	Posebnu pozornost treba obratiti na protuklizne obloge ili prostirke u kupaonicama i kuhinjama, koje se smatraju mokrim prostorijama, kako biste izbjegli nezgode uzrokovane skliskim površinama.	Posebnu pozornost treba obratiti na protuklizne obloge ili prostirke u kupaonicama i kuhinjama, koje se smatraju mokrim prostorijama, kako biste izbjegli nezgode uzrokovane skliskim površinama.	Különös figyelmet kell fordítani a vizes helyiségnek számító fürdőszobák és konyhák csúszásmentes burkolatára vagy szőnyegére, hogy elkerüljük a csúszós felületek okozta baleseteket.
Vermeiden Sie das Einatmen von Staub oder Dämpfen. Verwenden Sie eine geeignete Atemschutzmaske, wenn Sie das Produkt mischen oder auftragen.	Avoid breathing dust or fumes. Use an appropriate respiratory mask when mixing or applying the product.	Évitez de respirer les poussières ou les fumées. Utiliser un respirateur approprié lors du mélange ou de l'application du produit.	Evitare di respirare polvere o fumi. Utilizzare un respiratore appropriato durante la miscelazione o l'applicazione del prodotto.	Vermijd inademen van stof of dampen. Gebruik een geschikt ademhalingsstoestel bij het mengen of aanbrenge van het product.	Evite respirar polvo o vapores. Utilice un respirador adecuado al mezclar o aplicar el producto.	Vyvarujte se vdechování prachu nebo výparů. Při míchání nebo aplikaci produktu používejte vhodný respirátor.	Izbjegavajte udisanje prašine ili para. Prilikom miješanja ili nanošenja proizvoda koristiti odgovarajuću masku za disanje.	Izbjegavajte udisanje prašine ili para. Prilikom miješanja ili nanošenja proizvoda koristiti odgovarajuću masku za disanje.	Kerülje a por vagy gőzök belélegzését. A termék keverésekor vagy felhordásakor használjon megfelelő légzőkészüléket.
Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt.	Keep the product out of the reach of children.	Gardez le produit hors de portée des enfants.	Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.	Houd het product buiten het bereik van kinderen.	Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.	Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí.	Držite proizvod izvan dohvata djece.	Držite proizvod izvan dohvata djece.	Tartsa a terméket gyermekektől távol.